

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN LỆ THUYẾT
TỈNH QUẢNG BÌNH**

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: 71/2021/HSST

Ngày 27 - 10 - 2021

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN LỆ THUYẾT, TỈNH QUẢNG BÌNH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Ngọc Sơn

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Lê Ngọc Thành và ông Trương Quang Huy

- Thư ký phiên tòa: Ông Nguyễn Ngọc Quảng - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Lệ Thủy, tỉnh Quảng Bình.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Lệ Thủy, tỉnh Quảng Bình tham gia phiên tòa: Ông Lê Thế Thanh, Kiểm sát viên.

Hôm nay, ngày 27 tháng 10 năm 2021, tại trụ sở, Tòa án nhân dân huyện Lệ Thủy, tỉnh Quảng Bình xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 63/2021/TLST-HS ngày 27/8/2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 68/2021/QĐXXST-HS ngày 14/9/2021, Quyết định hoãn phiên tòa số 15/2021/HSST-QĐ ngày 28/9/2021 đối với bị cáo:

Hồ Văn H, sinh ngày 06 tháng 4 năm 1999 tại xã V, huyện V, tỉnh Quảng Trị; Nơi cư trú: Thôn Kh, xã V, huyện V, tỉnh Quảng Trị; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ học vấn: 12/12; dân tộc: Vân Kiều; giới tính: Nam; Tôn giáo: Không tôn giáo; quốc tịch: Việt Nam; con ông Hồ Văn Th và bà Hồ Thị V; tiền án, tiền sự: Không. Bị cáo bị áp dụng biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú từ ngày 27/5/2021 cho đến nay, có mặt.

Người bào chữa cho bị cáo Hồ Văn H:

Ông Hoàng Minh T - Trợ giúp viên pháp lý thuộc Trung tâm Trợ giúp pháp lý nhà nước tỉnh Quảng Bình. Có mặt.

Bị hại: Anh Hồ Văn M (đã chết)

Người đại diện hợp pháp của bị hại:

- Ông Hồ Văn Th, sinh năm 1965, địa chỉ: Thôn Kh, xã V, huyện V, tỉnh Quảng Trị. Là bố đẻ của anh Hồ Văn M. Có mặt.

- Chị Hồ Thị Ch, sinh năm 1995, địa chỉ: Thôn Kh, xã V, huyện V, tỉnh Quảng Trị Là vợ của anh Hồ Văn M. Có mặt.

Người đại diện theo ủy quyền của người đại diện hợp pháp của bị hại:

Chị Hồ Thị G, sinh năm 1986, địa chỉ: Thôn B, xã L, huyện G, tỉnh Quảng Trị. Có mặt.

Người bảo vệ quyền và lợi ích hợp pháp cho chị Hồ Thị G:

Ông Lê Thanh H - Trợ giúp viên pháp lý thuộc Trung tâm Trợ giúp pháp lý nhà nước tỉnh Quảng Bình. Có mặt.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:

Anh Lê Bảo K, sinh năm 1999, địa chỉ: Thôn M, xã Th, huyện L, tỉnh Quảng Bình. Vắng mặt.

Người làm chứng:

- Ông Lê Văn Th, sinh năm 1968, địa chỉ: Thôn M, xã Th, huyện L, tỉnh Quảng Bình. Vắng mặt.

- Anh Trần Văn Ph, sinh năm 1998, địa chỉ: Thôn M, xã Th, huyện L, tỉnh Quảng Bình. Vắng mặt.

- Anh Hồ Văn X, sinh năm 1978, địa chỉ: Bản C, xã K, huyện L, tỉnh Quảng Bình. Vắng mặt.

- Anh Hoàng Văn B, sinh năm 1988, địa chỉ: Bản C, xã K, huyện L, tỉnh Quảng Bình. Vắng mặt.

- Anh Tống Anh Q, sinh năm 1986, địa chỉ: Bản C, xã K, huyện L, tỉnh Quảng Bình. Vắng mặt.

- Anh Lê Văn Ph, sinh năm 1982, địa chỉ: Thôn M, xã Th, huyện L, tỉnh Quảng Bình. Vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 17 giờ 30 phút ngày 27 tháng 3 năm 2021, Hồ Văn H trực tiếp điều khiển xe mô tô mang biển kiểm soát 74L1- 170.90 chở anh Hồ Văn M, sinh năm 1990 ở thôn Kh, xã V, huyện V, tỉnh Quảng Trị chạy theo hướng Bắc - Nam (hướng Quảng Bình đi Quảng Trị). Khi đến Km 1040+650, đường Hồ Chí Minh Đông thuộc địa phận thôn A, xã K, huyện L, tỉnh Quảng Bình, xe mô tô do H điều khiển đã va chạm vào phía sau bên trái xe ô tô mang biển kiểm soát 14C-035.83 của anh Lê Bảo K, sinh năm 1999 ở xã Th, huyện L, tỉnh Quảng Bình, trên xe chở keo trám đang đổ bên phải đường để sửa chữa. Hậu quả: Anh Hồ Văn M tử vong tại chỗ, Hồ Văn H bị thương, xe mô tô BKS 74L1- 170.90 bị hư hỏng.

Tại bản giám định tử thi số 65/TT ngày 16/4/2021, Trung tâm giám định Y khoa - Pháp y tỉnh Quảng Bình kết luận: Nạn nhân Hồ Văn M tử vong là do đa chấn thương: Chấn thương sọ não, chấn thương hàm mặt, chấn thương cột sống cổ, chấn thương ngực.

Về vật chứng: Cơ quan điều tra tạm giữ xe mô tô biển kiểm soát 74L1 – 170.90; xe ô tô tải biển kiểm soát 14C – 035.83; giấy chứng nhận đăng ký xe ô tô; giấy chứng nhận kiểm định; giấy chứng nhận bảo hiểm bắt buộc; giấy bán xe ô tô; giấy phép lái xe mang tên Lê Bảo K.

Cơ quan điều tra Công an huyện Lệ Thủy đã trả lại xe mô tô, xe ô tô và các loại giấy tờ xe cho chủ sở hữu. Riêng giấy phép lái xe của anh Lê Bảo K được chuyển đến Phòng Cảnh sát giao thông Công an tỉnh Quảng Bình để xử lý theo thẩm quyền.

Về trách nhiệm dân sự: Bị cáo Hồ Văn H và gia đình đã bồi thường cho gia đình nạn nhân Hồ Văn M số tiền 20.000.000 đồng. Anh Lê Bảo K đã hỗ trợ cho gia đình nạn nhân 20.000.000 đồng. Gia đình nạn nhân Hồ Văn M đã nhận đủ số tiền và cam đoan chấm dứt phần dân sự.

Bản Cáo trạng số: 63/CT-VKSNDLT ngày 26/8/2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Lệ Thủy truy tố bị cáo Hồ Văn H về tội Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ theo điểm a khoản 2 Điều 260 Bộ luật Hình sự. Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát vẫn giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm a khoản 2 Điều 260; các điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; Điều 54 và Điều 65 của Bộ luật Hình sự, xử phạt Hồ Văn H từ 30 tháng đến 36 tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách 05 năm.

Người bào chữa cho bị cáo Hồ Văn H, ông Hoàng Minh T trình bày: Nhất trí như Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Lệ Thủy truy tố bị cáo và đề nghị của Kiểm sát viên tại phiên tòa về tội danh, hình phạt. Đề nghị HĐXX xem xét nhân thân, hoàn cảnh của bị cáo; bị cáo chưa có tiền án, tiền sự, có nhân thân tốt, là người dân tộc thiểu số, sinh sống tại vùng kinh tế, xã hội đặc biệt khó khăn; sau khi xảy ra tai nạn, bị cáo cũng bị thương tích cánh tay phải có nguy cơ bị liệt vĩnh viễn. Sau khi phạm tội, bị cáo và gia đình đã thỏa thuận và bồi thường với đại diện gia đình bị hại, hai bên cam kết chấm dứt phần dân sự; tại phiên tòa đại diện hợp pháp của bị hại là ông Hồ Văn Th, chị Hồ Thị Ch, đại diện theo ủy quyền của đại diện hợp pháp của bị hại là chị Hồ Thị G đều đề nghị xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo và đề nghị cho bị cáo được hưởng án treo; do đó đề nghị HĐXX áp dụng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại các điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51, Điều 54, Điều 65 của Bộ luật Hình sự, quyết định hình phạt dưới mức thấp nhất của khung hình phạt và cho bị cáo hưởng án treo, mức án từ 24 đến 30 tháng tù. Về án phí: Gia đình bị cáo thuộc diện hộ nghèo, bị cáo là người dân tộc thiểu số, sinh sống tại vùng kinh tế, xã hội đặc biệt khó khăn đề nghị HĐXX miễn án phí cho bị cáo.

Bị cáo nhất trí như trình bày của người bào chữa cho bị cáo, không bổ sung gì thêm.

Tại phiên tòa, đại diện hợp pháp của bị hại là ông Hồ Văn Th, chị Hồ Thị Ch, đại diện theo ủy quyền của đại diện hợp pháp của bị hại là bà Hồ Thị G đều trình bày: Về trách nhiệm dân sự không có yêu cầu gì thêm; về trách nhiệm hình sự đề nghị Hội đồng xét xử xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo và cho bị cáo được hưởng án treo.

Người bảo vệ quyền và lợi ích hợp pháp cho bà Hồ Thị G, ông Lê Thanh H trình bày: Hành vi phạm tội của bị cáo rất nghiêm trọng, cần xử lý nghiêm. Tuy nhiên, đề nghị HĐXX xem xét các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với

bị cáo và bà Hồ Thị G cũng đề nghị giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo và xin cho bị cáo được hưởng án treo để cân nhắc mức hình phạt.

Lời nói sau cùng của bị cáo: Bị cáo biết sai, hối hận về hành vi phạm tội, bị cáo xin HĐXX cho bị cáo được hưởng án treo để chữa bệnh liệt cánh tay phải, bị cáo xin hứa sẽ học bằng lái xe theo quy định trước khi điều khiển xe mô tô.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử (HĐXX) nhận định như sau:

[1] Về hành vi của bị cáo: Tại phiên tòa, bị cáo Hồ Văn H đã khai nhận toàn bộ diễn biến hành vi phạm tội của mình, lời khai nhận của bị cáo phù hợp với lời khai của đại diện hợp pháp của bị hại, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan, những người làm chứng, biên bản khám nghiệm hiện trường, sơ đồ hiện trường, biên bản khám phương tiện, kết luận giám định cũng như các tài liệu, chứng cứ khác thu thập trong hồ sơ vụ án và được thẩm tra tại phiên tòa. HĐXX có đủ cơ sở xác định: Khoảng 17 giờ 30 phút, ngày 27/3/2021, Hồ Văn H trực tiếp điều khiển xe mô tô BKS 74L1 – 170.90 chở sau là anh Hồ Văn M chạy theo hướng Bắc - Nam. Khi đến Km 1040+650 đường Hồ Chí Minh Đông, thuộc địa phận thôn A, xã K, huyện L, tỉnh Quảng Bình, Hồ Văn H đã để xe mô tô do H điều khiển va chạm vào phía sau bên trái xe ô tô mang biển kiểm soát 14C-035.83 của anh Lê Bảo K đang đỗ bên phải đường để sửa chữa, gây hậu quả anh Hồ Văn M tử vong. Hành vi của Hồ Văn H điều khiển xe mô tô 74L1 – 170.90 có dung tích xi lanh trên 49cm³ nhưng không có giấy phép lái xe theo quy định, thiếu quan sát, không làm chủ tốc độ, va chạm với xe ô tô mang biển kiểm soát 14C-035.83 và cây keo trầm trên xe ô tô làm cho xe mô tô 74L1 – 170.90 trượt ngã, gây hậu quả làm chết một người đã vi phạm vào khoản 1 Điều 12 Luật giao thông đường bộ và khoản 1 Điều 5 Thông tư số 31/TT-BGTVT ngày 29/8/2019 của Bộ giao thông vận tải, đã phạm vào tội Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ quy định tại điểm a khoản 2 Điều 260 Bộ luật Hình sự. Vì vậy, Viện kiểm sát nhân dân huyện Lệ Thủy, tỉnh Quảng Bình truy tố bị cáo Hồ Văn H về tội Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ theo điểm a khoản 2 Điều 260 Bộ luật Hình sự là có căn cứ, đúng pháp luật.

[2] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác không người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng.

[3] Đánh giá tính chất, mức độ nghiêm trọng của hành vi phạm tội của bị cáo, Hội đồng xét xử thấy: Bị cáo Hồ Văn H có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, đã có hành vi vi phạm quy định về an toàn giao thông trong khi tham gia giao thông, điều khiển xe mô tô BKS 74L1 – 170.90 có dung tích xi lanh trên 49cm³

nhưng không có giấy phép lái xe theo quy định, gây thiệt hại làm chết 01 người thể hiện ý thức coi thường pháp luật, coi thường tính mạng, sức khỏe của bản thân và của người khác.

Ngoài ra bị cáo Hồ Văn H còn khai nhận: Khi điều khiển xe mô tô BKS 74L1 – 170.90 chở sau anh Hồ Văn M để vào nhà ở xã V, huyện V, tỉnh Quảng Trị, Hồ Văn H đã sử dụng bia, rượu tại đám cưới nhà bà con và tại nhà một người bạn của H ở xã Kim Thủy, do say quá nên không nhớ rõ xảy ra tai nạn tại đâu và va chạm với phương tiện gì, khi tỉnh lại thì biết mình nằm điều trị tại Bệnh viện Hà Lan tỉnh Quảng Trị (Bút lục 73). Quá trình điều tra, Cơ quan điều tra Công an huyện Lệ Thủy chưa xác định tại thời điểm gây ra tai nạn, trong máu hoặc hơi thở của Hồ Văn H có nồng độ cồn vượt quá mức quy định hay không để xác định tình tiết phạm tội *“Trong tình trạng có sử dụng rượu, bia mà trong máu hoặc hơi thở có nồng độ cồn vượt quá mức quy định”* theo quy định tại điểm b khoản 2 Điều 260 Bộ luật Hình sự là thiếu sót. Tuy nhiên, xét hành vi của bị cáo Hồ Văn H điều khiển xe mô tô BKS 74L1 – 170.90 có dung tích xi lanh trên 49cm³ không có giấy phép lái xe theo quy định, gây thiệt hại làm chết 01 người đã cấu thành tội Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ theo quy định tại điểm a khoản 2 Điều 260 Bộ luật Hình sự nên không cần thiết phải trả hồ sơ để cơ quan điều tra thực hiện điều tra bổ sung tại thời điểm gây tai nạn trong máu hoặc hơi thở của Hồ Văn H có nồng độ cồn vượt quá mức quy định hay không mà cần nhắc nhở, rút kinh nghiệm chung.

Hành vi của bị cáo Hồ Văn H đã xâm phạm quy định của Nhà nước về an toàn giao thông đường bộ cần phải xử lý nghiêm minh theo đúng quy định của pháp luật, tương xứng với tính chất, mức độ phạm tội của bị cáo nhằm răn đe, giáo dục và phòng ngừa chung.

[4] Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và nhân thân của bị cáo: Bị cáo Hồ Văn H có quá trình nhân thân tốt, chưa có tiền án, tiền sự, không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự; sau khi sự việc xảy ra bị cáo, gia đình bị cáo đã thỏa thuận bồi thường thiệt hại với đại diện gia đình bị hại và đã bồi thường số tiền 20.000.000 đồng khắc phục hậu quả; đại diện bị hại xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo; bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải là các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại các điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự. Ngoài ra, bị cáo là người dân tộc thiểu số, sinh sống tại vùng kinh tế, xã hội đặc biệt khó khăn; bị cáo thực hiện nghĩa vụ Công an nhân dân từ tháng 3/2018 đến tháng 3/2021 và xét bị cáo phạm tội với lỗi vô ý, có nhân thân tốt và nơi cư trú rõ ràng; theo Bệnh án vào viện số 210061706 ngày 14/9/2021, xuất viện ngày 01/10/2021, Bệnh viện Trung ương Huế kết luận bệnh chính của Hồ Văn H: Liệt tay (P/Tổn thương đám rối thần kinh cánh tay (P)); HĐXX sẽ cân nhắc xử phạt bị cáo mức khởi điểm của khung hình phạt bị cáo bị truy tố và áp dụng các khoản 1, 2 và 5 Điều 65 của Bộ luật Hình sự cho bị cáo được hưởng án treo là phù hợp với đề nghị của đại diện Viện kiểm sát tham gia phiên tòa, thể hiện chính sách nhân đạo và khoan hồng của Nhà nước.

[5] Về trách nhiệm dân sự: Đại diện hợp pháp của bị hại, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan không ai có ý kiến, yêu cầu gì thêm, HĐXX không xem xét.

[6] Về vật chứng: Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Lệ Thủy đã trả lại xe ô tô BKS 14C-035.83 và các giấy tờ liên quan, xe mô tô BKS 74L1- 170.90 cho các chủ sở hữu đúng quy định pháp luật; những người này không có ý kiến và yêu cầu gì thêm nên HĐXX không xem xét.

Đối với giấy phép lái xe của anh Lê Bảo K, Cơ quan điều tra Công an huyện Lệ Thủy đã chuyển đến Phòng Cảnh sát giao thông Công an tỉnh Quảng Bình để xử lý theo thẩm quyền, anh Lê Bảo K liên hệ với Phòng Cảnh sát giao thông Công an tỉnh Quảng Bình để thực hiện quyền, nghĩa vụ của mình.

[7] Về án phí: Bị cáo là người dân tộc thiểu số, sinh sống tại vùng kinh tế, xã hội đặc biệt khó khăn; gia đình bị cáo thuộc diện hộ nghèo năm 2021, Hội đồng xét xử xét miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo là phù hợp với quy định tại điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội.

[8] Về quyền kháng cáo: Bị cáo, đại diện của bị hại, đương sự có quyền kháng cáo bản án sơ thẩm theo luật định.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ điểm a khoản 2 Điều 260; các điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; các khoản 1, 2 và 5 Điều 65 Bộ luật Hình sự; khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự, điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội:

1/ Tuyên bố bị cáo Hồ Văn H phạm tội Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ.

2/ Xử phạt bị cáo Hồ Văn H 36 (Ba mươi sáu) tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách 05 (Năm) năm. Giao bị cáo Hồ Văn H cho Ủy ban nhân dân xã V, huyện V, tỉnh Quảng Trị nơi bị cáo cư trú để giám sát, quản lý, giáo dục trong thời gian thử thách.

Thời điểm bắt đầu tính thời gian thử thách là ngày tuyên án sơ thẩm (27/10/2021) nếu bản án không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

Trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì được thực hiện theo khoản 3 Điều 92 Luật Thi hành án hình sự.

Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật thi hành án hình sự 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

3/ Về trách nhiệm dân sự: Không xem xét.

4/ Về án phí: Xử miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo Hồ Văn H.

5/ Về quyền kháng cáo: Bị cáo, đại diện của bị hại, đương sự có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án (27/10/2021); người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt có quyền kháng cáo bản án trong thời

hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được tổng đạt hợp lệ, để yêu cầu Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Bình xét xử theo thủ tục phúc thẩm./.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Quảng Bình;
- VKSND tỉnh Quảng Bình;
- Sở Tư pháp tỉnh Quảng Bình;
- VKSND huyện Lệ Thủy;
- ĐTV, Công an huyện Lệ Thủy;
- Chi cục THADS huyện Lệ Thủy;
- UBND xã Vĩnh Khê, huyện Vĩnh Linh, tỉnh Quảng Trị;
- Bị cáo, đại diện bị hại, người có QLNVLQ;
- Lưu: VP, HSVA.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN-CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**
(Đã ký)

Nguyễn Ngọc Sơn

